Regards sur

Théding

#13 HIVER 2021

www.theding.fr





À LA UNE

Un patrimoine remarquable



Éditorial



LE MAIRE JEAN-PAUL HILPERT

e suis très heureux de reprendre contact avec vous au travers de ce « Regards sur Théding » nouvelle formule. En effet, 2021 a été une année de changements, sur bien des points. Tout le monde a pu en mesurer les effets. Mais, suite au renouvellement du conseil municipal, les nouveaux élus ont souhaité remettre à plat toute la politique de communication : site Internet, bulletin municipal, réseaux sociaux. Un appel d'offres a été lancé et c'est la société Evicom qui a été retenue comme la plus intéressante, pour la gestion du site Internet et le bulletin municipal. L'utilisation des réseaux sociaux s'effectuera directement par la mairie.

C'est peu dire que la pandémie due à la Covid-19 a profondément impacté notre vie quotidienne. Tout ce qui faisait la qualité de vie communautaire était remis en cause. Plus de vie associative, plus de réunions familiales, mêmes les sorties sont limitées. Malgré tout, les services publics communaux ont été maintenus, vaille que vaille. La mairie est restée ouverte, notamment par sa permanence téléphonique. Une telle crise a permis de réaliser à quel point certains métiers étaient indispensables. Et derrière ces métiers, ce sont des personnes qui ont affronté le risque de cette dangereuse maladie qui a durement affecté de nombreux Thédingeois et qui a même emporté plusieurs de nos proches. L'espoir de retrouver une vie normale passe par la vaccination. Espérons qu'elle sera de nature à nous protéger réellement et qu'elle permettre de retisser des liens entre les citoyens que nous sommes avec l'Etat et ses institutions. Les expériences récentes dans d'autres pays nous apprennent que l'arrivée au pouvoir de dirigeants populistes qui utilisent la peur et la crainte des autres pour instaurer « l'ordre et la sécurité » au nom du peuple, nous entraîne dans un régime totalitaire au détriment de la liberté. Et quand ces dirigeants sont en place, difficile de les faire partir... L'année 2021 sera consacrée à la réhabilitation de l'ancien bâtiment de la vieille école qui sera notre nouvelle mairie. Parallèlement, la réfection des voiries du quartier Logi-Est sera lancée sur fonds propres. Les discussions avec le bailleur se poursuivent pour améliorer à tout prix le stationnement

Les années qui viennent seront marquées par des efforts marqués sur la qualité de vie portant sur l'environnement naturel et architectural et les liens sociaux.

anarchique qui s'est installé dans les deux impasses.

Bâtissons ensemble un monde meilleur pour nos enfants, c'est mon vœu pour l'année qui commence et c'est à ce prix que nous mériterons leur respect. Bonne et heureuse année à toutes et à tous.

ZOOM SUR...

Catherine Belrhiti, sénatrice, à la rencontre des élus

Catherine Belrhiti, sénatrice de la Moselle, membre de la commission des lois et de la délégation aux collectivités territoriales et à la décentralisation, par ailleurs conseillère municipale de Buhl-Lorraine et conseillère de la communauté de communes de Sarrebourg Moselle s'est déplacée ce lundi 4 janvier 2021 en mairie de Théding pour rencontrer les élus.



Sommaire



À LA UNE

PAGE 4

- Le groupe scolaire
- La chasse aux galets
- Le transport scolaire
- L'OPAL, nouveau prestataire
- Une nouvelle assistante de langue
- Installation d'un défibrillateur



QUOI DE NEUF?

PAGE 7

- Le résultat des élections municipales
- Focus sur la communication



DANS LE RÉTRO

PAGE 9

- Le budget primitif 2020
- Les saisonniers au travail
- Le nettoyage d'automne
- Cérémonie du 11 novembre
- Les travaux en cours et à venir



LES GENS DE CHEZ NOUS

PAGE 13

- Lissandro Formica dans The Voice
- Etat civil



AU QUOTIDIEN

PAGE 14

- Développement de la vidéo-surveillance
- Projet de maraîchage à l'étude



HORIZONS

PAGE 15

- Fermeture du foyer socioculturel
- Fusion des sapeurs-pompiers de Théding et Farébersviller
- Le devenir de l'Intermarché

Regards sur Théding nº 13 - HIVER 2021 | Directeur de la publication : Jean-Paul Hilpert. Coordination : Sylvain Mayer & Dominique Leblanc / Rédaction : les membres de la commission communication/ Crédits photos et illustrations : mairie de Théding. Secrétariat de rédaction & Conception graphique : Evicom. Tirage : 1 100 exemplaires. Dépôt légal : à parution. Impression : Repadruck.

GROUPE SCOLAIRE

La Clef des Champs

La construction de l'école maternelle et de l'école élémentaire dont les ouvertures ont eu lieu respectivement en avril 2012 et décembre 2018 viennent clôturer le programme du groupe scolaire. État des lieux.





Si la première des écoles est chauffée par une pompe à chaleur, la seconde l'est par le gaz. À la pointe du progrès, ce groupe scolaire doté de 4 classes pour la maternelle et 8 pour le primaire bénéficie d'une dotation informatique importante notamment 8 tableaux numériques interactifs (primaire), 3 tablettes numériques (maternelle) et d'une salle de conte dotée d'un projecteur. Enfin depuis décembre dernier, la commune a adhéré à un programme d'accompagnement mis en place par le Département de la Moselle « FUS@É », un programme d'accompagnement technique et financier à destination des communes et des EPCI pour équiper leurs écoles d'outils numériques pédagogiques. Un engagement financier fort du Département de l'ordre de 11,6 M€ de 2020 à 2025. En adhérant à ce programme, en lien étroit avec les autorités académiques, les élus du territoire bénéficieront d'un accompagnement technique, réglementaire et financier ainsi que d'une gestion administrative simplifiée pour leurs projets numériques à l'école, avec des solutions «clefs en main» labellisées par l'État.

La finalité du programme FUS@É est d'assurer la continuité entre l'école élémentaire et le collège permettant de créer les conditions optimales de réussite pour tous les jeunes mosellans indépendamment du territoire concerné et d'être ainsi une source d'attractivité de ces territoires. Le programme va de l'équipement numérique, matériel et logiciel, à la formation aux usages, pour le premier degré, à l'échelle de tout un département. Cette action facilite la liaison entre les écoles et leur collège de rattachement et favorise les apprentissages du cycle 3.

CHASSE AUX GALETS

Une initiative qui sert de projet pédagogique

À Théding en 2020, une douce folie s'est emparée de certains foyers l'année précédente. Des habitants se sont pris à rechercher dans les moindres recoins du village et ses alentours de petits galets peints. À l'initiative de cette chasse insolite, Audrey Hager. Durant le confinement, l'enseignante en maternelle au groupe scolaire « La Clef des Champs » a lancé l'initiative sur Facebook avec #trouve mon galet Théding et environs, surfant sur le vague du phénomène mondial de chasse aux galets.

« Il s'agissait pour elle de décorer des galets avec des dessins

puis les vernir et les cacher. Cela pouvait se faire dans la commune même voire dans d'autres communes de l'arrondissement. Une photo indice de la cachette prise et postée sur le groupe Facebook permettait ensuite de découvrir le lieu », explique l'initiatrice. « Lorsque la personne trouvait le ou les galets, elle se devait de les cacher à nouveau afin de les faire voyager bien plus loin comme ceux retrouvés à Paris, Pierre Percée et même en Allemagne. Bref, un tour de l'Europe ou du monde à la façon « Petit Poucet », une opération qui servi de projet pédagogique à la classe de notre initiatrice et qui avait pour thème « le tour du monde ».

TRANSPORT SCOLAIRE

Transdev Grand Est reconduit...

Le transport scolaire a repris depuis septembre 2020. C'est l'entreprise Transdev Grand Est qui a été retenue pour 99,75 € HT pour 4 trajets ou 56,28 € HT pour 2 trajets. En effet, il n'est pas exclu qu'un jour, cette dernière option soit choisie par l'assemblée délibérante en supprimant le transport de la pause méridienne.

... Avec de nouvelles accompagnatrices

Elles s'appellent Catherine Brenon et Nadia Si Larbi. Ce sont les nouvelles accompagnatrices pour le transport scolaire depuis la dernière rentrée au lieu et place des agents techniques qui se relayaient pour ce service. Un grand merci à ces deux dames qui exécutent leur mission avec beaucoup de compétences et de sérieux. Ces personnes officient pour la commune par le biais de l'AITBH (Association Intermédiaire des travailleurs dans le Bassin Houiller) depuis la dernière rentrée en lieu et place des agents techniques qui se relaient pour ce service.

PÉRISCOLAIRE DU MATIN

C'est reparti!



Le périscolaire du matin a été reconduit. Comme l'année précédente, ce sont les ASEM (agents spécialisés des écoles maternelles) qui assurent ce service moyennant le paiement d'un euro par jour et par enfant. À ce propos, il est rappelé que la commune de Théding tient à la disposition des familles qui sont intéressées la vente de billets pour ce service (lot de 10 minimum). Cet accueil est assuré tous les jours sauf les mercredis de 7h30 à 8h20.

PAUSE MÉRIDIENNE ET PÉRISCOLAIRE DU SOIR

L'OPAL,

nouveau prestataire depuis janvier 2021



C'est officiel, l'OPAL assure depuis le 4 janvier la prestation liée à la pause méridienne et au périscolaire du soir en remplacement de l'ASBH dont le contrat a été dénoncé en novembre dernier. Le conseil municipal réuni le 8 décembre dernier a en effet émis un avis favorable en retenant ce nouveau prestataire, en autorisant le maire à signer la convention de partenariat d'objectifs et de moyens. L'OPAL (Organisation Populaire et familiale des Activités de Loisirs) dispose d'une antenne à Willerwald. La participation communale s'établit à 57 150 € pour l'ensemble de l'année 2021 dont 500 € pour la partie liée à la COVID-19. Le tableau ci-dessous récapitule les bases de fréquentation maximum au regard des différentes périodes de l'année.

Base de fréquentation	Midi	Soir	Période de vacances	
PÉRIODE SCOLAIRE				
Nombre d'enfants	28	15	30	

PÉRIODE EXTRA SCOLAIRE	Nombre de semaines		
Petites vacances	3		
Mois de juillet		3	
Mois d'août			1

Une nouvelle assistante de langue



Notre école n'a pas fait l'objet d'une suppression de classe lors de la précédente rentrée puisque l'on compte toujours 3 classes maternelles et 7 classes primaires. Elle a néanmoins accueilli une nouvelle assistante de langue en la personne de Mme Stefanie Von Sehlen, allemande domiciliée en France. Rappelons que la rémunération de cette assistante est prise en charge pour partie par des participations départementales et européennes au titre du SESAM GR et le solde par la mairie de Théding.

NETTOYAGE DU GROUPE SCOLAIRE

Euronet, titulaire du marché

Après consultation, c'est l'entreprise Euronet qui a été retenue pour 2021 pour réaliser les travaux de nettoyage des locaux du groupe scolaire « la Clef des Champs », marché que la société Caronet de Spicheren avait remporté lors de la consultation réalisée par la commune pour 2019 puis en 2020 dans le cadre de la mutualisation avec la CAPF de Forbach.

SÉCURITÉ

Un nouveau défibrillateur

Au regard de la nouvelle règlementation sur les établissements recevant du public, le nouveau groupe scolaire s'est doté depuis peu d'un défibrillateur extérieur. Il vient compléter celui posé devant le foyer socio culturel. Il est situé près de l'entrée principale de l'école maternelle.



CRISE SANITAIRE

Remerciements aux bénévoles

Nombreux furent les bénévoles à donner de leur temps pour la confection des masques en tissus. Toutes se sont données rendezvous à la maison de quartier pour confectionner ce bien rare au début de la pandémie et ce dans l'attente de la livraison aux différentes communes qui avaient adhéré à une commande groupée. L'association « les P'tits Bouts » de Théding et des dotations ont permis de combler ce manque. De son côté, la commune a commandé, par le biais de nombreuses intermédiaires (association des maires de France, association des premiers répondants et la communauté d'agglomération de Forbach « Porte de France » etc...) plus de 11 000 masques chirurgicaux à usage unique pour une partie et, pour une autre partie, en tissus. La subvention escomptée pour la commune en termes de participation avoisinera les 2 200 €. Merci à tous ces personnes bénévoles et à leur précieuse collaboration.





Une abstention record au regard de 2014

Le résultat des élections municipales de mars 2020 ont été les suivants pour les 3 bureaux.



La crise liée à la COVID-19 et le confinement du 17 mars 2020 auront eu raison du deuxième tour pour les communes concernées. Ce qui a eu pour conséquence de retarder la mise en place de l'ensemble des nouveaux élus. Pour notre commune, cette installation a eu lieu le 24 mai 2020. Soit 5 jours après la date de « déconfinement » mais plus de deux mois après son élection. L'installation s'est faite à huis clos au foyer socioculturel pour deux raisons : la première liée au protocole sanitaire qui s'imposait alors et qui interdisait la présence du public ; La seconde en raison du nombre de conseillers qui est passé de 19 à 23 plus 2 suppléants, compte tenu de la population de Théding supérieure à 2 500 habitants. Aucune autre personne ne s'étant portée candidat au mandat de maire, c'est tout naturellement que le maire sortant Jean-Paul Hilpert qui a été élu par 21 voix sur 22 et un blanc. Le conseil municipal a décidé de limiter le nombre d'adjoints à 5. Celle menée par François Saling a été élue avec 22 suffrages. Ont été élus François Saling (1er adjoint), Éliane Fischer (2e adjoint), Tulio Pala (3e adjoint), Sandrine Boesze (4e adjointe) et Dominique Leblanc (5e adjoint).



LIEU DE VOTE	ÉLECTEURS INSCRITS	EMARGEMENTS	ANNULES ET BLANCS	SUFFRAGES EXPRIMÉS	%
Salle Alti-Bihn	565	166	23	143	25,31%
Mairie	614	154	15	132	21,50%
Maison Quartier	502	105	5	96	19,12%
Totaux	1681	425	43	371	22,07%

ÉLECTIONS MUNICIPALES

Les commissions

C'est lors du conseil municipal du 4 juin 2020 que les commissions ont été constituées et installées tout comme la désignation des délégués dans les organismes et associations extérieures. Elles sont au nombre de sept et se dénomment respectivement : commission des finances, de la communication, de l'urbanisme et du cadre de vie, de la vie associative et évènementielle, des travaux de la jeunesse, et enfin, de l'adjudication et d'appels d'offres. Chaque commission a désigné en son sein un rapporteur qui sera chargé chacun en ce qui le concerne du compte-rendu.

• COMMISSION FINANCES:

Jean-Paul Hilpert (rapporteur)

• COMMISSION COMMUNICATION:

Dominique Leblanc (rapporteur)

• COMMISSION D'URBANISME ET DU CADRE DE VIE :

Jean-Paul Hilpert (rapporteur)

• COMMISSION VIE ASSOCIATIVE ET ÉVÈNEMENTIELLE :

Tulio Pala (rapporteur)

• COMMISSION DES TRAVAUX:

Dominique Leblanc (rapporteur)

• COMMISSION JEUNESSE:

Sandrine Boesze (rapporteur)

• COMMISSION ADJUDICATION ET D'APPEL D'OFFRES :

Jean-Paul Hilpert (Président)

Siègeront dans les commissions extérieures les élus suivants : action culturelle du Bassin Houiller de Lorraine (Mmes Fischer et Boesze) ; Syndicat Forestier de Diebling (MM. Pala et Gattera) ; Syndicat d'Électricité de l'Est Mosellan (MM. Leblanc, Ullmann et Saling) ; SCOT du Val de Rosselle (MM. Hilpert et Saling) ; Moissons Nouvelles – Pôle Grand Est (MM. Hilpert, Pala et Koc) ; Mission Locale pour l'insertion à Freyming-Merlebach (M. Hilpert et Mme Napoli) ; CISACS* (Mme Boesze et M. Pala) ; Correspondant défense et sécurité (M. Saling).

*Commission Intercommunale de Soutien aux Activités Culturelles et Sportives du collège. En cas de questionnement vous pouvez toujours joindre les élus en adressant un mail à l'adresse généraliste de la mairie à mairie@theding.fr en précisant la personne destinatrice. ZOOM SUR...

Informatique & nouvelles technologies



PanneauPocket

Si vous êtes abonnés à la newsletter, vous avez été informés. Depuis peu, la commune de Théding comme plusieurs communes voisines et même de France, a adhéré à l'application « PanneauPocket ». Cette application gratuite et téléchargeable sur les smartphones permet une information rapide. Qu'il s'agisse d'une coupure d'eau inattendue, de travaux ou toute autre information. C'est une application totalement gratuite et anonyme.

Site Internet

Il va se transformer totalement. C'est la société Evicom qui a été retenue parmi les nombreux prétendants pour remodeler l'ensemble du site. Concernant la newsletter, elle sera également amenée à disparaître dans la mesure où elle ne répond plus au RGPD (règlementation générale sur la protection des données).

Bulletin municipal

S'agissant du « Regards sur Théding », il bénéficie d'un nouveau look et est également réalisé par la société Evicom.



Un budget de transition

La crise liée à la COVID-19 n'a également pas épargné le calendrier de vote du budget. En effet, il n'a été adopté que le 29 juin dernier en lieu et place du 15 avril, date normale en période de renouvellement des conseils municipaux.

Nombreuses furent les réunions de la commission des finances avant l'adoption dudit budget prévisionnel. Il a fait d'une seule et unique décision modificative le 8 décembre dernier afin de pallier le manque de crédits notamment au niveau des charges à caractère général ainsi qu'à celui de la section de fonctionnement.

Au niveau investissement, hormis les opérations débutées en 2019 et finalisées en 2020, deux nouvelles ont complété cette section.

Il s'agit de l'opération de requalification du quartier Logiest et de celle relative à la réhabilitation et la construction d'une nouvelle mairie. Ces opérations ont été respectivement abondées de 111 409 € et 159 524 €. Les autres opérations d'investissement concernent les opérations mobilières et immobilières et qui regroupent la rénovation de l'éclairage public au quartier Allmend, la mise en conformité du foyer socioculturel et l'atelier municipal. Nous aurons l'occasion de revenir sur l'ensemble de ces opérations ci-après.

DEPENSES ET RECETTES DE FONCTIONNEMENT - BP 2020 - CA 2020 (AVEC DM 1*)

LIBELLES DES CHAPITRES	BP 2020	CA 2020	DIFFERENCE	TAUX
Charges à caractère général	384 076, 00 €	365 833,66 €	-18 242,34 €	-4,99 %
Charges de personnel et frais assimilés	577 350,00 €	574 938,41 €	-2 411,59 €	-0,42 %
Autres charges de gestion courante	173 655,00 €	164 518,04 €	-9 136,96 €	-5,55 %
Charges financières	55 000,00 €	53 855,08 €	-1 144,92 €	-2,13 %
Charges exceptionnelles	1 300,00 €	400,00 €	-900,00€	-225,00 %

LIBELLES DES CHAPITRES	BP 2020	CA 2020	DIFFERENCE	TAUX
Atténuations de charges	16 000,00 €	26 812,71 €	10 812,71 €	40,33 %
Produits des services et ventes diverses	11 100,00 €	11 803,30 €	703,30 €	5,96 %
Impôts et taxes	708 680,00 €	784 062,63 €	75 382,63 €	9,61 %
Dotations et participations	702 756,00 €	662 435,29 €	-40 320,71 €	-6,09 %
Autres produits de gestion courante	14 000,00 €	10 625,64 €	-3 374,36 €	-31,76 %
Produits exceptionnels	9 500,00 €	24 746,19 €	15 246,19 €	61,61 %

(*) DM = décision modificative votée le 8 décembre 2020. Une décision modificative a pour objet de réajuster les crédits votés au budget primitif 2020.

D'après les premiers résultats, les dépenses ont bien été maîtrisées malgré des dépenses exceptionnelles imprévisibles lors de l'établissement du budget principal (achat de masques, travaux d'assainissement et d'eaux pluviales autour de l'actuel Hôtel de Ville etc...). Pour les recettes, c'est le même constat notamment au niveau de l'atténuation des charges, des impôts et taxes et des produits exceptionnels.

S'agissant du budget primitif 2021, il sera voté après vote

du compte administratif et devra être maîtrisé comme celui de 2020. Les commissions ne tarderont pas à se réunir prochainement pour statuer sur la section de fonctionnement et notamment celle de l'investissement avec les nouvelles opérations qui débuteront au cours du prochain semestre et dont il a été fait écho dans ce bulletin. Nous aurons l'occasion de vous donner les éléments financiers dans notre prochaine édition à paraître.

SERVICE TECHNIQUE

7 saisonniers au travail



Comme l'année précédente, la commune a fait appel à l'association « Moissons Nouvelles » pour le recrutement de 7 saisonniers habitants la commune. Ils ont œuvré pendant une semaine. Du nettoyage des allées du cimetière, de l'aire de jeux de la cité, de la peinture (bancs de l'école), ils ont prêté main forte à nos agents pendant cette période estivale. Le coût pour la collectivité a été de 4 200 €.

INITIATIVE

Nettoyage d'automne

Prévu initialement le 26 septembre 2020, il a été reporté au 10 octobre 2020 à cause des fortes pluies. Comme à l'accoutumé, de nombreux bénévoles ont sillonné l'agglomération thédingeoise pour y ramasser les déchets sauvages. En raison du protocole sanitaire, le barbecue ou plancha traditionnels n'ont pas pu avoir lieu.



PERSONNEL COMMUNAL

« Babette » fait valoir ses droits à la retraite

Initialement prévue pour le 1er août 2020, Elisabeth Paris surnommée «Babette» a fait valoir ses droits à la retraite le 31 décembre dernier. Cette collègue, on ne la présente plus. Toujours serviable et à l'écoute des élus et du personnel, elle s'est vite adaptée à son nouvel emploi de responsable des ressources humaines poste qu'elle a rejoint le 1er janvier 1992. Les formations et examens ont sillonné l'ensemble de sa carrière et lui ont permis d'atteindre le grade d'adjoint administratif principal de 1re classe. Nous lui souhaitons une bonne retraite.

Après une période de tuilage d'un mois, elle est remplacée depuis par Madame Tugba KAYA contractuelle sur le même temps de travail.



FLEURISSEMENT

Dans l'attente de jours meilleurs

L'année 2020 ne ressemble à rien aux années précédentes. En effet, de nombreux habitants ont eu à cœur de fleurir leurs habitations malgré la pandémie. Mais le confinement total puis partiel et accentué en décembre 2020 ainsi que les différents protocoles sanitaires qui ont été imposés n'ont permis à aucun jury de parcourir notre commune pour le fleurissement 2020.

L'année 2021 ne s'annonce pas sous de meilleurs auspices, mais gageons que cette opération se renouvellera très prochainement.



CÉRÉMONIE DU 11 NOVEMBRE

Manifestation hors-norme

La cérémonie du 11 novembre dernier restera dans les annales. En effet toujours liée à la COVID-19 et au protocole sanitaire, cette manifestation a été réduite à sa plus simple expression. En effet, ils furent au nombre de 4 à assister à cette cérémonie qui s'est limitée à un dépôt de gerbe. Toutefois, un invité inattendu fit son apparition puisqu'il s'agissait d'un chat fortement intéressé pour la gerbe. MM. Albert Formery et René Schmitt, qui devaient être décorés de la « Croix du Combattant » le seront ultérieurement.

EN IMAGE

Assemblée générale de l'UNIAT



ENVIRONNEMENT

Ramassage des objets encombrants et des végétaux

Le ramassage des objets encombrants et des végétaux devient de plus en plus important. Les rotations avec les agents communaux varient entre 10 et 15 par mois les contraignant à délaisser d'autres tâches ou à faire appel à une main-d'œuvre extérieure. Aussi, le conseil municipal a décidé par délibération du 20 octobre dernier sur proposition de la commission des finances une facturation totale de ce service tel qu'il est facturé par le Sydeme au titre de la redevance spéciale.

À compter du 1er février 2021, les nouveaux tarifs qui seront appliqués, sont les suivants :

- Pour les végétaux (par semestre) : 15 € la première benne puis 52 € la benne supplémentaire.
- Pour les objets encombrants la première benne sera gratuite et la suivante sera facturée 52 € quelle que soit la quantité voire le nombre d'objets encombrants enlevés. À cet effet, il est conseillé aux administrés de profiter des services de la déchèterie communautaire de Diebling où l'accès est gratuit et ne nécessite que la carte délivrée par le Sydeme

En cas d'impossibilité, voici ce qu'il conviendra de faire :



- Remplir une demande en mairie.
- Attendre d'être contacté par un des agents pour fixer la date d'enlèvement.
- Une estimation de la quantité au regard de la capacité de la benne sera réalisée. Les déchets seront enlevés. S'agissant des déchets végétaux, ils ne devront être déposés sur le domaine public qu'à partir de la connaissance de la date d'enlèvement. S'agissant des objets encombrants, pour les plus lourds, il conviendra de les démonter afin de faciliter le travail des agents. Dans tous les cas, lors du passage une ou plusieurs personnes devront participer au chargement du camion ou de la benne.

CLOS DES MÉLÈZES

Un nouvel éclairage public juste avant les fêtes



Suite à des contretemps liés à la fourniture des candélabres, la pose a pu enfin se réaliser les 17 et 18 décembre dernier. C'est l'entreprise Lorelec de Morsbach qui avait été retenue par le conseil municipal pour réaliser ces travaux pour un montant de 21 868 € TTC. Au total, ce sont 11 nouveaux candélabres qui ont été remplacés. Un beau cadeau de Noël attendu tant par la municipalité que par les riverains. Cette opération finalise la rénovation de l'ensemble de l'éclairage public du Ouartier Allmend.

ATELIER

Un appentis au 1^{er} trimestre

L'appentis qui devait être posé courant novembre 2020 ne le sera en fait qu'au cours du 1er trimestre 2021. La crise sanitaire liée à la COVID-19 n'a en effet pas permis à l'entreprise de réaliser les travaux dans les délais prévus. C'est l'entreprise CCM de Vœllerdingen qui se chargera de la fourniture et de la pose pour un montant de 32 922 € TTC comprenant également la maçonnerie pour les massifs des fondations.

LOGIEST

L'étude est en cours

Les réunions s'accélèrent pour finaliser le projet de réhabilitation du quartier Logiest. En effet, les réunions avec le bureau d'étude (ADL Ingénierie) et le bailleur social ont permis de préciser les travaux et de trouver des améliorations visant à fluidifier la circulation et créer de nouvelles places de stationnement. Le coût des travaux sera connu au cours du premier trimestre 2021. En tout état de cause, seule une subvention sera versée par le SELEM (Syndicat d'Électricité de l'Est Mosellan) et minorera la dépense liée à fourniture et à la pose de nouveaux candélabres. Le reste des travaux devra être financé par des fonds propres de la collectivité.

RÉNOVATION

Transfert des locaux de la mairie dans l'ancienne école

Ce projet est en cours d'élaboration. Dans un premier temps, une consultation nous permettra de retenir le maître d'œuvre qui sera chargé d'établir un avant-projet sommaire ainsi qu'une estimation des travaux. Ces pièces seront nécessaires aux différentes demandes de subventions à déposer dans des délais très courts afin de profiter du plan de relance engagé par le gouvernement. S'agissant des anciens bâtiments, ils seront amenés à être démolis au cours du premier semestre 2021. Sur ce point, une consultation est également envisagée.







THE VOICE KIDS

Belle prestation pour Lissandro Formica

Lissandro Formica de Théding a eu l'opportunité de participer à la 7e émission « The Voice Kids » Coaché à l'école de musique Marina D'Amico et Co', il a séduit le jury par ses multiples interprétations dont la première une chanson d'Elvis Presley qui lui aura permis de poursuivre l'aventure avec Jenifer jusqu'en finale le 10 octobre dernier où il a malheureusement été éliminé. Néanmoins notre thédingeois en garde un très bon souvenir lui qui disait-il « je chante depuis que j'ai l'âge de me souvenir ». Bravo à notre jeune talent et son coach Marina D'Amico qui lui aura permis de vivre cette belle aventure. Une nouvelle aventure s'annonce pour notre prodige : il assure depuis peu le doublage de dessins animés. Rappelons que ses parents Calogéro et Sabrina habitent au 18 rue Principale.

LE POINT SUR...

L'état civil

Concertant les actes d'état civil établis en 2020 et contrairement aux années précédentes, seuls leur nombre sera publié. Il a été respectivement pour les naissances, mariages et décès de 9, 4 et 21.

CARNET

Le doyen n'est plus



Éric Weigert doyen de la commune n'est plus. C'est avec tristesse que l'on a appris son décès à l'âge de 98 ans. Domicilié 16 b rue de Puttelange, il avait pris pour épouse Marie-Madeleine Hoffmann le 14 octobre 1953 à Petite-Rosselle. De son union sont nés 4 enfants, Freddy, Éliane, Blandine et Marie-Yvonne. Nous renouvelons nos condoléances à la famille.

RETOUR SUR...

Les visites guidées de l'église Sainte-Marguerite



Le 8 août et le 19 septembre 2020, l'église Sainte-Marguerite de Théding a ouvert ses portes au public. Une visite originale qui a permis aux visiteurs de découvrir un édifice remarquable du XVIIIe siècle. Construite par Joachim Stengel, l'église possède notamment des vitraux de chez Ott de Strasbourg, de Senechal et Gugnon de Metz et surtout le fameux vitrail de Walaster dans le chœur entouré par un ensemble de 13 toiles classées monuments historiques enchâssées dans une boiserie du XVIIIe siècle représentant des Saints et des Saintes.

SÉCURITÉ

Développement de la vidéo-surveillance

La vidéo-surveillance se développe à Théding. Le nouveau groupe scolaire « la Clef des Champs » couvert par 23 caméras, l'entrée de ville de Théding (côté rond-point Intermarché) avec lecture de plaques minéralogiques, l'atelier municipal dont l'installation est prévue après la pose de l'appentis et la place Foegel seront également équipés au cours du 1er trimestre 2021.

En effet, trop souvent des personnes peu scrupuleuses se débarrassent de sacs orange ou bleus sur la place Foegel alors que la CAPF organise un ramassage tous les mercredis. Seuls les papiers et petits cartons, les vêtements et les verres vides peuvent être déposés dans le conteneurs prévus à cet effet.

MARAÎCHAGE

Un projet de développement entre Théding et Farébersviller

Nadine Forte et Lionel Ullmann ont amené cette idée à la nouvelle équipe municipale. En voici les grands principes.

L'idée du projet

Dans notre département le maraîchage est peu développé. D'ailleurs, les productions mosellanes ne permettraient pas de satisfaire à la demande.

La loi n° 2018-938* sur les États Généraux de l'Alimentation imposerait à partir de 2022 que les cantines proposent au moins 50 % de produits de qualité et durables dont au moins 20 % de produits biologiques.

Finalité du projet

- Trouver des financements via le ministère de l'Agriculture, la Région, le Département, la Communauté d'Agglomération de Forbach, ou des crédits européens.
- Développer une zone « Bio-économique » entre les deux communes (Théding-Farébersviller).
- Approvisionner des filières de proximité, capables de fournir la restauration hors domicile.
- Établir un partenariat public-privé.
- Proposer la gratuité (voir forage) de l'eau pour le maraîchage, et pourquoi pas l'arrosage municipal des fleurs et le lavage des engins communaux.
- Développer en annexe de l'herboristerie et des plantes médicinales.

Apport pour les deux communes (Théding-Farébersviller)

- Réaliser une opération concrète et affirmée en faveur du maraichage bio.



- Conforter le « rayonnement » de nos deux communes pour une alimentation saine et bio en Moselle est.
- Créer un espace de respiration pour le bien-être et la qualité de vie des habitants le long de la piste cyclable.
- Donner un caractère pédagogique en associant les enfants pour « mieux manger quotidiennement ».

Le projet toujours d'actualité est amené à évoluer, privilégier plusieurs sites et voire se rapprocher. C'est ce qui ressort de la dernière réunion qui a eu lieu en mairie de Théding le 21 décembre 2020 avec un responsable de la MATEC. Une visite de ce type d'exploitation est d'ailleurs prévue courant janvier 2021.

*Service de presse de Didier GUILLAUME – cab-presse. agriculture@agriculture.gouv.fr

À NOTER

Le foyer socioculturel fermé jusqu'au 30 juin

L'appel d'offres relatif aux travaux de mise aux normes PMR (personne à mobilité réduite) d'isolation thermique et d'installation d'une ventilation double flux publiée en novembre 2020 a pris fin le 23 décembre 2020. Estimés à 227 025 €, ils seront couverts respectivement par les subventions au titre de la DETR à raison de 21 166,26 € pour la partie PMR et 66 660 € pour la partie isolation et ventilation double flux.

FUSION DES POMPIERS DE THÉDING ET DE FARÉBERSVILLER

Que devient la caserne?

Afin de garantir la présence d'un nombre suffisant de personnels pour les équipes de permanence, tant sur Théding que sur Farébersviller, le Service Départemental d'Incendie et de Secours de la Moselle avait décidé la fusion des deux centres. C'est le lieutenant Schwartz de Farébersviller qui a pris le commandement, avec le lieutenant Dalet de Théding comme adjoint. Il restait à décider du devenir de la caserne des Pompiers rue de Sarreguemines. Le conseil municipal souhaitait qu'un éventuel repreneur présente un projet d'utilisation qui n'apporte pas de nuisances pour le voisinage. Trois candidats s'étaient manifestés avec des projets différents : un premier pour un projet de 2 logements, un deuxième pour une entreprise de télécom et un troisième pour une activité de traiteur avec livraison à domicile. Après avoir entendu les trois candidats, le conseil municipal a décidé de suspendre sa décision jusqu'à fin mai 2021, le temps pour M. Le Van Cau Pascal de finaliser son projet d'aménagement de l'étage pour y habiter, et de transformation de l'ancienne banque au rez-dechaussée pour la confection de repas à emporter ou livrés à domicile.

COMMERCE

Que devient l'ancien Intermarché?

Après trois années de fermeture, l'ancien Intermarché va faire peau neuve : un nouveau supermarché discount va voir le jour en 2021. Le permis de construire est accordé avec une réduction de la surface de vente qui passera de 1 800 à 1 100 m². La station de service disparaît au profit d'une meilleure insertion paysagère. Les travaux devraient débuter au printemps et l'ouverture du magasin devrait avoir lieu pour l'automne. C'est une issue heureuse pour cette construction qui faisait l'objet de nombreuses dégradations. C'est ainsi qu'on a pu voir des jeunes escalader la façade arrière pour courir sur le toit. À l'arrière,

dans le dépôt, des squats étaient organisés pour manger, boire et fumer. Le tableau électrique a été pillé, empêchant la pompe de refoulement du quai arrière de fonctionner. En dernier, à la fin de l'été, c'est un campement des gens du voyage qui avaient occupé illégalement le parking. Ce sont les services municipaux qui ont dû évacuer les ordures ménagères et les objets encombrants qui polluaient le secteur et qui dégradaient notre entrée de ville. Le conseil municipal a adressé la facture au propriétaire du terrain, estimant que ce n'était pas à la population de Théding de la prendre en charge.



Pré-demande de carte nationale d'identité ou de passeport

Depuis le 28 mars 2017, les usagers peuvent choisir de remplir en ligne une pré-demande de CNI ou de passeport avant de se rendre dans une mairie dotée d'une station de recueil. Ce téléservice dispense l'usager de remplir ce formulaire au guichet de la mairie et lui permet de gagner du temps sur place. Une fois la pré-demande effectuée, l'usager devra se rendre dans l'une des mairies munies d'un dispositif de recueil (Forbach, Freyming-Merlebach, Behrenles-Forbach, Saint-Avold, Sarreguemines) et présenter son numéro de pré-demande afin de permettre à l'agent de récupérer automatiquement toutes les informations enregistrées préalablement en ligne.

Afin de faciliter les démarches des usagers qui habitent la commune et qui ne disposent pas d'une connexion Internet, il est possible d'effectuer cette pré-demande de CNI en mairie.

Le déplacement dans une mairie munie d'un dispositif de recueil demeure indispensable pour la prise des empreintes et le dépôt des pièces justificatifs.



ATTENTION: En cas de perte ou de vol de votre CNI, l'enregistrement d'une pré-demande est possible uniquement si l'usager a acheté un timbre fiscal dématérialisé. (https://timbres.impots. gouv.fr)

> Pour la demande de carte nationale d'identité ou de passeport https://passeport.ants.gouv.fr/Vos-demarches/ Realiser-une-pre-demande-de-carte-nationale-didentite-CNI/

CONSEIL MUNICIPAL

L'avenir de la Ferme Muller en question



Le conseil municipal s'est réuni le samedi 23 janvier 2021 au foyer socioculturel pour réfléchir au devenir de la ferme Muller située 1 rue de la Paix (place Fœgel). Serge Klein, porte-parole du groupe de défense signataire d'une pétition, a exposé brièvement les raisons qui pourraient amener le conseil municipal à user de son droit de préemption sur cette très ancienne bâtisse. La finalité pourrait, à terme, être une utilisation à des fins associatifs voire culturels. Pour le maire, une approche des services du CAUE (Conseil d'Architecture, d'Urbanisme et de l'Environnement) doit être envisagée.